

Sikkerhedsdatablad

i henhold til forordning (EF) nr. 1907/2006

Torvan-Konzentrat

Trykt dato: 20.09.2011

Katalog-nr.: j2507_sd

Side 1 af 5

PUNKT 1: Identifikation af stoffet/blandingen og af selskabet/virksomheden**Produktidentifikator**

Torvan-Konzentrat

Relevante identificerede anvendelser for stoffet eller blandingen samt anvendelser, der frarådes**Anvendelse af stoffet eller blandingen**

Aktivt rengøringsmiddel.

Nærmere oplysninger om leverandøren af sikkerhedsdatabladet

Firma: JOHANNES KIEHL KG
Gade: Robert-Bosch-Str. 9
By: D-85235 Odelzhausen
Postboks: 15
D-85233 Odelzhausen
Telefon: +49 8134 9305.0 Telefax: +49 8134 6466
e-Mail: joachim.dr-gross@kiehl-group.com
Kontaktperson: Dr. Joachim Gross Telefon: +49 8134 9305-36
Informationskilde: Notrufnummer für deutschsprachige Länder: +49/89/19240
Nationale Notrufnummer für die Schweiz (Tox-Zentrum Zürich): 145
Numéro d'urgence France : Centre Antipoison de Paris : 01.40.05.48.48
Numero d' emergenza Italia: Centro Antiveleni - 20162 Milano: 02/66101029
ETTSZ /Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat/, 1096 Budapest,
Nagyvárad tér 2. Ügyeleti telefonszám: 476-64-00, 476-64-64
Emergency telephone number for all other countries: +49/8134/9305-36

J.P. Kiehl Ges.m.b.H.	Troststr. 50/1 Top 305;	A-1100 Wien	Tel. +43 (0) 1 / 604 99 93
KIEHL FRANCE S.A.R.L.	1, Rue de l'industrie - B.P. 54;	F-67172 Brumath Cedex	Tél. +33 (0) 3.88.59.52.25
KIEHL Italia s.r.l.	Via Michelangelo 29;	I-16036 Avegno (GE)	Tel. +39 / 0185 730 008
KIEHL Schweiz AG	St. Dionys-Str. 33;	CH-8645 Jona	Tel. +41 (0) 55 / 254 74 74
Johannes Kiehl KG	Ganz Ábrahám utca 4/12,	H-2142 Nagytarcsa	Tel. +36 (0) 1 / 348-08 41
KIEHL Middle East L.L.C.	P.O. Box 11 40 19	Abu Dhabi, U.A.E.	Tel. +971 2 550 33 96

PUNKT 2: Fareidentifikation**Klassificering af stoffet eller blandingen**

Kræves ikke.

Mærkningselementer**Andre farer**

ikke påkrævet ved normal brug

PUNKT 3: Sammensætning af/oplysning om indholdsstoffer

(i henhold til 648/2004/EU)

Blandinger**Kemisk karakterisering**

Nonioniske overfladeaktive stoffer 5-15%, Vandopløselig opløsningsmiddel, Citronsurt salt, Farve, Parfume (Linalool, Citronellol, Hexylcinnamal, Benzylsalicylate)

Sikkerhedsdatablad

i henhold til forordning (EF) nr. 1907/2006

Torvan-Konzentrat

Trykt dato: 20.09.2011

Katalog-nr.: j2507_sd

Side 2 af 5

Farlige komponenter

EF-nr.	Kemisk betegnelse	Mængde
CAS-nr.	Klassifikation	
Indeksnr.	GHS-klassificering	
REACH-nr.		
203-961-6	2-(2-Butoxyethoxy)ethanol	1 - 5 %
112-34-5	Xi R36	
603-096-00-8	Eye Irrit. 2; H319	
500-241-6	C13 Fedt-alkoholpolyglykoether 5-12 EO	1 - 5 %
69011-36-5	Xn R22-41	
	Mixture of aliphatic alcohols, C8-C14, alkoxylated (without CAS-No.)	1 - 5 %
	Xn R22-38	

R- og H-sætningernes ordlyd: se under afsnit 16.

Andre informationer

Dette produkt er ikke farlig iht EU lovgivning 99/45/EU. Sikkerhedsforskrifter skal overholdes

PUNKT 4: Førstehjælpsforanstaltninger

Beskrivelse af førstehjælpsforanstaltninger

Generelt råd

Ingen risici, der kræver specielle førstehjælpsforanstaltninger.

Hvis det indåndes

ikke sundhedsskadelig ved inhalering

I tilfælde af hudkontakt

Vaskes af med rigeligt vand.

I tilfælde af øjenkontakt

Skyl omhyggeligt med rigeligt vand også under øjenlågene.

Ved indtagelse

Skyl munden med vand og drik derefter rigeligt vand. Undgå opkastning hvis muligt. Søg læge hvis nødvendigt.

Angivelse af om øjeblikkelig lægehjælp og særlig behandling er nødvendig

Vis dette sikkerhedsdatablad til vagtlægen.

PUNKT 5: Brandbekæmpelse

Slukningsmidler

Egnede slukningsmidler

Ethvert slukningsmiddel og -foranstaltning.

Anvisninger for brandmandskab

Kræves ikke.

Andre informationer

Brandslukningsforanstaltningerne skal være hensigtsmæssige i forhold til lokale omstændigheder og det omgivne miljø.

PUNKT 6: Forholdsregler over for udslip ved uheld

Sikkerhedsdatablad

i henhold til forordning (EF) nr. 1907/2006

Torvan-Konzentrat

Trykt dato: 20.09.2011

Katalog-nr.: j2507_sd

Side 3 af 5

Personlige sikkerhedsforanstaltninger, personlige værnemidler og nødprocedurer

Kræves ikke

Miljøbeskyttelsesforanstaltninger

Må ikke skylles ud i overfladevand.

Metoder og udstyr til inddæmning og oprensning

Tør op med absorberende materiale (f.eks. lærred, uld). Efter rengøring skylles rester bort med vand.

Henvi sning til andre punkter

Returner aldrig spild til genbrug i originale beholdere.

PUNKT 7: Håndtering og opbevaring**Forholdsregler for sikker håndtering****Sikkerhedsinformation**

Ingen specielle forholdsregler er påkrævet.

Henvi sning til brand- og eksplosionsbeskyttelse

Ingen særlige krav til brandbeskyttende foranstaltninger.

Betingelser for sikker opbevaring, herunder eventuel uforenelighed**Tekniske foranstaltninger/opbevaringsbetingelser**

Opbevares ved stuetemperatur i originalbeholderen. Opbevares på et sted kun tilgængeligt for autoriserede personer.

Yderligere information om opbevaringsforhold

Hold beholderen tæt lukket.

Ubrugt materiale må aldrig føres tilbage til opbevaringsbeholderen.

PUNKT 8: Eksponeringskontrol/personlige værnemidler**Kontrolparametre****Grænseværdier for luftforurening**

CAS-nr.	Stof/materiale	ml/m ³	mg/m ³	f/cm ³	Anm.	Bem.
112-34-5	Butyldiglycol	10	67,5		E	

Eksponeringskontrol**Foranstaltninger til kontrol af erhvervsmæssig eksponering**

Kræves ikke.

Hygiejniske foranstaltninger

Generel praksis for erhvervshygiejne. Intet specielt beskyttelsesudstyr nødvendigt.

Foranstaltninger til begrænsning af eksponering af miljøet

Skal håndteres i overensstemmelse med god erhvervshygiejne og sikkerhedsforanstaltninger.

PUNKT 9: Fysisk-kemiske egenskaber**Oplysninger om grundlæggende fysiske og kemiske egenskaber**

Tilstandsform: væske
Farve: violet
Lugt: behagelig

pH-værdien (ved 20 °C):

Tilstand-ændringer

Smeltepunkt:

Metode

9,5 K-QP1012C

<-8 °C

Sikkerhedsdatablad

i henhold til forordning (EF) nr. 1907/2006

Torvan-Konzentrat

Trykt dato: 20.09.2011

Katalog-nr.: j2507_sd

Side 4 af 5

Kogepunkt:	>98 °C
Flammepunkt:	>100 °C
Antændelsestemperatur:	>250 °C
Relativ massefylde (ved 20 °C):	1,04 g/cm ³ K-QP1012E
Vandopløselighed: (ved 20 °C)	helt blandbar

PUNKT 10: Stabilitet og reaktivitet**Forhold som skal undgås**

Må ikke udsættes for temperaturer over 35 °C.

Farlige nedbrydningsprodukter

Ingen nedbrydning ved lagring og brug som beskrevet.

Yderligere information

Må ikke blandes med andre rengøringsmidler og kemikalier.

PUNKT 11: Toksikologiske oplysninger**Oplysninger om toksikologiske virkninger****Andre informationer**

Helbredsskader er ikke kendte eller forventede ved normalt brug.

PUNKT 12: Miljøoplysninger**Persistens og nedbrydelighed**

Indeholder ingen stoffer kendt som værende miljøskadelige eller ikke nedbrydelige i spildevandsrensingsanlæg. De overfladeaktivestoffer der indgår i produktet imødekommer alle krav i rengøringsmiddelregulativet 648/2004/EU.

Andre informationerKemisk iltkrav (COD) 360 mg O₂/g.**PUNKT 13: Forhold vedrørende bortskaffelse****Metoder til affaldsbehandling****Overvejelser ved bortskaffelse**

Beholderen skal tømmes grundigt. Hæld ikke store mængder af produktet i afløbet.

Affaldsnummer - overskud

070699 AFFALD FRA ORGANISK-KEMISKE PROCESSER; Affald fra fremstilling, formulering, distribution og brug af fedt, smørelse, sæbe, detergenter, des infektionsmidler og kosmetiske midler; Andet affald, ikke andetsteds specificeret

Affaldsnummer - produktet efter brug

070699 AFFALD FRA ORGANISK-KEMISKE PROCESSER; Affald fra fremstilling, formulering, distribution og brug af fedt, smørelse, sæbe, detergenter, des infektionsmidler og kosmetiske midler; Andet affald, ikke andetsteds specificeret

Bortskaffelse af forurenede emballage

Rens beholderen med vand. Rengjorte flasker og dunke returneres til producent/forhandler.

PUNKT 14: Transportoplysninger**Andre oplysninger**

Ikke farligt gods i forhold til transportforeskrifterne.

Sikkerhedsdatablad

i henhold til forordning (EF) nr. 1907/2006

Torvan-Konzentrat

Trykt dato: 20.09.2011

Katalog-nr.: j2507_sd

Side 5 af 5

PUNKT 15: Oplysninger om regulering**Særlige bestemmelser/særlig lovgivning for stoffet eller blandingen med hensyn til sikkerhed, sundhed og miljø****EU oplysninger om regulering****Andre informationer**

I henhold til EU-direktiver og dansk lov skal produktet ikke mærkes.

National regulativ information

Vandforurenende-klasse (D): 2 - Vandforurenende

PUNKT 16: Andre oplysninger**Fulde ordlyd af eventuelle Rsætninger angivet under punkt 2 og 3**

- | | |
|----|--------------------------------|
| 22 | Farlig ved indtagelse. |
| 36 | Irriterer øjnene. |
| 38 | Irriterer huden. |
| 41 | Risiko for alvorlig øjenskade. |

Fuldstændig tekst af faresætninger refereret til under punkt 2 og 3

- | | |
|------|-------------------------------------|
| H319 | Forårsager alvorlig øjenirritation. |
|------|-------------------------------------|

Yderligere information

Oplysningerne i denne leverandørbrugsanvisning er udarbejdet på grundlag af vores bedste viden. Dette er ikke ensbetydende med garanti for specifikke produktenskaber og lovmæssige forpligtigelser. Den fulde ordlyd af R-sætninger og S-sætninger, som er knyttet til ingredienser, som er angivet i punkt 3

(Al data for farlige ingredienser blev taget, respektivt, fra den sidste version af underentreprenørens sikkerhedsdatablad.)